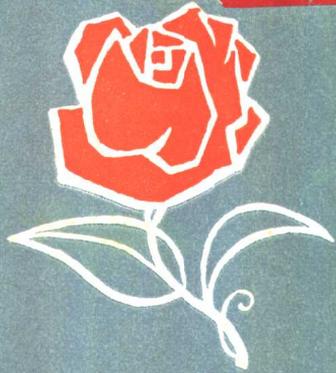


II
89(15-7-9)



小說月報

茅盾題

第15卷 7-9

1924

小 說 月 報

第十五卷第七號



商務印書館發行

BB734/03

小说月报 第十五卷7—9号

茅盾（原题沈雁冰）主编

朝花文艺出版社

（北京文津街七号）

西安新华印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

1981年12月北京新一版 1981年12月北京第1次印刷

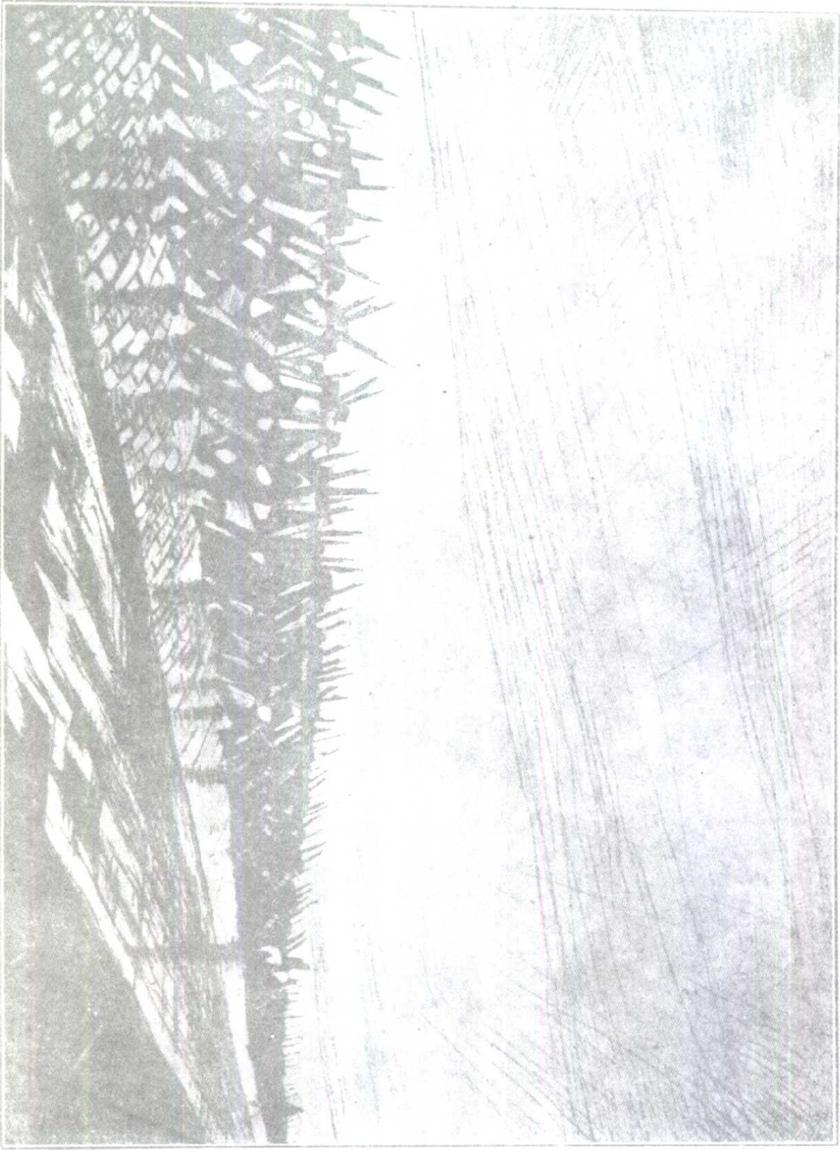
定价：2.90元

图书分类号：I—55 统一书号：10201·3·15（3）



“震後”

魯杜洛夫 (Rudolf) 作





行軍(二)

納文遜 (C. R. W. Nevinson) 作



俄 (Garshin) 洵爾迦家說小國俄

他的著名以言
戰爭的小說類
型的，人在本報
發表



俄國小說家及劇作家安特列夫 (L. N. Andreyev)

他的文學的專
對兒童的小說
經常在本報這
一期上下期
欄刊登

報 月 說 小



號 七 第 卷 五 十 第

卷 頭 語

這裏刊載着許多心靈上、肉體上受麥爾斯 (Mars, 戰神) 的震撼與踏踢者的呼籲；

這裏刊載着許多自身或兄弟們受麥爾斯所給與的飢餓、摧滅、痛苦的號泣；

這裏展開了炮火轟炸性命相搏、伏屍遍地的沙場的景狀；

這裏展開了傾壞的村舍、枯焦的山林、及勞倦失眠的避難者的景狀；

我們不敢望：以這種微弱的呼聲，與慘目的圖畫，便能使熊熊的燃着自私心的野心家遠避了麥爾斯；

祇要能在一般具有「人的心」的人民與軍士中，祇要能在熱血的少年人中，播種下反對戰爭的種子，

我們的願望便算滿足了。

The Short Story Magazine

Edited by C. T. Chêng

Contents for Vol. XV, No. 7

Editorial

| | | | | | | | |
|---|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----------------------|
| A False Alarm | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By Chin-Wen |
| Going to the Army | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By Miao-Shih |
| The Sound of Guns | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By C. S. Ch'ao |
| The Red Laugh (by L. Andreyev) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | Trans. by C. T. Chêng |
| The War between Two Indian Countries (by Akita Ujak) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | Trans. by Hsiao Tien |
| Wicked Prince (by H. C. Andersen) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | Trans. by C. C. Ku |
| Irresolution (A Poem) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By W. C. Chang |
| A Piece of Shell | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By S. C. Wang |
| The Unquiet Bandit | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By T. Z. Ing |
| The Coward (by Garshin) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | Trans. by T. T. Keng |
| Some French Novels on the Great War | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By T. G. Li |
| L'Horrible (by Maupassant) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | Trans. by T. G. Li |
| A Talk with a Peasant | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By P. H. Yeh |
| A Certain Painter & the Village Mayor (A Play by Mushakoji) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | Trans. by Ku. Chen |
| When the Tiger Goes the Wolves Come (A Play) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By T. P. Chen |
| Anti-War Literature | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By T. F. Hsu |
| Some Past Events | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By Miss Ping-hsin |
| The Outline of Literature (Continued) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By C T Chêng |
| The Pensioner (by William Caine) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | Trans. by C M Hu |
| The Journey (Continued) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By W T Chang |
| Literary News (Chinese Section) | ... | ... | ... | ... | ... | ... | By the Editor |
| The Last Page | | | | | | | |

THE COMMERCIAL PRESS, LTD., SHANGHAI, CHINA



小說月報 第十五卷 第七號 目錄

卷頭語.....西 語

虛驚.....欽 文

投軍.....彭 世

槍聲.....趙景深

紅笑.....俄國·安特別夫·著
鄭振鐸譯

佛陀的戰爭.....日本·秋田雨雀·著
曉天譯

兇惡的國王.....丹麥·安徒生·著
顧均正譯

躑躅中之一幕.....張維祺

淮軍義塚.....焦菊隱

一粒子彈.....王思玷

不安靜的匪人.....燕志儔



膽怯的人……俄國·迦爾洵·著……耿濟之譯

戰爭……調孚譯

幾本談大戰的法國小說……李青崖

戰爭……周仿溪

戰慄……法國·莫泊桑·著……李青崖譯

一個農夫的話……葉伯和

某畫家與村長（劇本）……日本·武者小路實篤·著……陳蝦譯

給九吋口徑的一尊砲……調孚譯

兵匪蹂躪後的鄉土（旅途末頁的補白）……張耀南

往事……冰心女士

文學大綱（七）……鄭振鐸

第九章 希臘與羅馬



插圖

被撫恤者 英國 William Gaine 著 胡哲謀譯

旅途(三) 張聞天

國內文壇消息 記者

最後一頁

默示錄的四騎士(木雕)……封面……Albert Durer 作

戰後(三色版)……魯杜洛夫作

行軍一……納文遜作

行軍二……納文遜作

迎爾洵像

安特列夫像

虛驚

欽文

這時我剛十歲，過了十月，浩江開戰的消息愈說愈緊了。來看父親的人差不多沒有一個不談到這事情，而且這幾天來來看他的人比往常特別的多，似乎都是專來報告或者探問這消息的。我不知道浩江在什麼地方，離我家有多遠，也不知道開戰究竟是怎麼一回事，只覺得莫大的可怕的事情就要在鄰近發生了。

父親在書房裏陪着客人談天的時候，母親常到那間壁去注意聽。等到父親送走客人回進門來，她總就迎頭問他，「消息愈加緊了麼，那人來說？」他大概是這樣答她，「他也是大驚小怪，沒有什麼。」有一次，她好像不大相信他的話，又問，「怎麼他說是已經進了城了，三百多個，都穿着黃衣裳，戴着黃帽子，」哦，那是來保衛的，並不是——」他用安慰的口氣回答說，但是她仍然現着驚疑的神氣，說，「要有三百多個兵來保衛，可見情形愈加不好了。」父親的神氣很有點窘，就有意談到別的事情去了。

母親早深夜夜的忙碌，她把一份糯米和兩份平常做飯的杭米拌勻，炒焦，磨成粉末，裝進小枕頭般的布袋裏。她

叫人去買了許多紅棗，她說這種東西最耐飢，攜帶又很方便，逃難時做糧食最適宜，這是老年人經驗過的，她把講究些的夏衣夾衣收集起來，裝進兩只大箱子裏，又把這箱子藏到草堆的中間，藏好以後她獨自說，「不知道這種東西將來仍能由我們來穿用不能，如果一經放火，那就完了，明年天氣和暖以後，我們還有什麼可穿！哦，我們的人還不知道究竟怎麼樣呢！」她又用粗布做了一件有四只大袋的夾襖，把貴重點的手飾都放進衣袋，藏在床擱板的下面，預備緊要時穿着逃走。

這幾天內母親不肯讓我到門外去玩，老是住在家里，覺着日子特別長了。年老的祖父似乎因為聽到可怕的消息，引起了他的可怕的舊觀念，好像年老的八講述他過去身受的駭人的事是很有意思的，却不顧到我們年輕人聽了他的話會愈加驚慌起來，每天晚上祖父總是和我們講些洪楊時代的事情。一天，他講的最起勁，我聽的也最驚慌。他說，「這時女人小孩早已躲在山裏，我和你們的三爺爺留着看守房屋，後來知道長毛真的來到了，我和你們的三

爺爺就跳上小船叫當長年的海生找着逃。剛過西巷橋，正向鵝池找去，忽然聽見後面殺殺的叫着，就看見兩個凶狠狠的長毛，捏着明晃晃的刀，站在一隻中船的頭上，很快的追上來，不時的說，「還想逃麼，殺殺殺！」兩隻船愈行愈近了，海生盡力的找，仍然行不大快，幸而就有一隻大船從陳家渡裏搖出來，船裏是陳三七的合家老小，也是逃難去的那船搖的人很多，船頭上還有人打篙，行的很快。三七看見了我們忙叫我們說，「三少爺，五少爺，快跳上我們的船來！」我們到了那船，看見海生仍在那里盡力的找那小船，「海生，捨掉那船，快也跳到這裏來！」我再三的這樣叫他，但他仍然只顧自在那里找船，東歪西斜的更慢了，他大概是着了忙了，長毛的船追上來的更近了，陳家的船等海生不來，只得顧自快搖，後來長毛退出了，地方上的秩序不久也就恢復，只是少了不少的人，海生也終於不再看見，關於他的消息如今一點也沒有，他大概終於被那長毛追着，殺死了。」

「哦，幸虧那時還沒有槍，」祖父嘆了口氣，又說，「如果在現在，既經到了那樣接近，碰的一聲就可結果性命，我也早就完了，你們這班人是不會到這裏來的了，唔唔，現在用槍，逃也無須逃了。」

「逃也無須逃了，都有槍，還逃到那里去！」經過那天晚上祖父講述那可怕的故事以後，母親常常獨自這樣說。她的神氣比前幾天安靜些了，東西也不預備了，老是獨自靜悄悄的坐在那里想。

我在家裏足不出戶，沈沈的已經有一星期了，一天傍晚，父親領着我到街外去走走，偶然看見張福，父親就現出羨慕的神氣和他說，「現在真像你的好了，反正一個人，清清爽爽的，逃也暢快，不逃也暢快！」張福是個沒有妻子的人，往常只要他不在面前，提起他的人都稱他做「光棍」，村裏的人差不多都看他不起的，現在父親反而羨慕他了，我才知道父親雖在母親的面前老是說不要緊，其實心裏也很擔憂了，事情實在不好，可怕的事情就要發生了，他的說不要緊，無非想使的母親膽大些。

這是上午九點多鐘的時候，因為父親起的較晚，我們還在吃早飯，忽然聽到門外「來了，來了！」的嚷了陣，不約而同的我們自然而然的都把飯盤放下，正在定神靜聽，又聽到一個聲音，「真的來了！」

「逃罷，從後窗？」母親說着似乎就要哭出來。

「逃？」父親說，「出了後窗，走向那一邊？」

「出了後窗再說罷？」母親又說。

「到那里去呢？」

「唉，逃也無須逃了，都有槍了，還到那里去！」

我看了這種情形，害怕起來，哭了。母親就把我扯在她的身邊，又和父親說：「可是和尚難道硬看得他被長毛拿去不成，我們只得逃罷？」

「且不忙，」父親說着就向門外走去，「讓我去探聽一下，究竟怎樣了。」

但是母親跟在他的後面止住他說：「不要獨自去啦，我們死也死在一塊！」

父親終於把情形探聽清楚，原來是住在隔壁的王家姑奶奶從城內接回來了，可是我們沒有再吃飯的心思，這早餐就此停止了。

當天晚上，吃過晚飯不久都就早早的睡了，好像是大家都怕提到那不好的消息，不說這惡消息呢，這事情沒有解決，一切事情都是無說起。雖然大家都早躺下，但我到了快到半夜還是睡不着，而且，時時聽到母親的身子的轉動聲，祖父的咳嗽聲也時時遠遠的響着，隔壁街裏時時有狗在那里吠，聲音悽慘，似乎是警告什麼的。

我剛睡去，忽被母親叫醒了。她一面給我穿衣服，一面和父親說：「總得先給和尚安排好，如果真是來了，我們就

從後窗逃東西什麼也讓他丟在這里，我們只管性命罷！」

我覺得全身發冷，兩條大腿不絕的抖。母親的手也接連的顫動，燈火點的很大，却不明亮，室內暗沈沈的，什麼東西也看不大清。父親側着頭的站在房門口，好像正在那里計劃什麼。這使我不由的問母親說：「怎麼了？」

「你聽」她說：「外面打門打的很緊呢！」

穿好衣服，我就走出床去，也就聽到動動的響一陣，叮叮的響一陣，走到堂前，祖父也已坐在那里，他穿着大袖的狐皮馬褂，低着頭，不時輕輕的「唔唔」的叫着。

「莫非一定要犯着」母親又說：「我倒總算已經做過了人了，和尚還這樣小，哦，就要使他——還有祖父已經這樣老了，難道還要犯到第二次！」

打門的聲音終於又由父親聽明白，原來是春榮堂叔從城中帶着家眷到我家來避難，因為城門口塞着許多船，一時出不得城，所以到的這樣晚了。

浩江這次的戰爭終於不曾發生，我們所受的總算只是虛驚，然而母親是個特別肥胖的身體，經過這半個月以後，變成了個和平常婦人一樣的了。父親雖然盡力的做作鎮定，但也失了常態，他心愛的八九盆珠蘭和十多盆茉莉都於這時枯萎，我的鴿子也於這時失蹤了一大半。我想實事的驚慌必不會比虛驚減少些，而我現在，就是明知其不會成事實，也沒有再受這種虛驚的勇氣了。